

نشرة للمستهلك بموجب أنظمة الصيدلة (مستحضرات) ١٩٨٦
إقرأ النشرة بإمعان حتى نهايتها قبل أن تستعمل الدواء

تايغر بالم أحمر، تايغر بالم أبيض مرهم

التركيب:

المركبات الفعالة:

يحتوي تايغر بالم الأحمر على (W/W):

Camphor 11%, Menthol 10%, Cajuput Oil 7%, Dementholised Mint Oil 6%, Clove Oil 5%.

يحتوي تايغر بالم الأبيض على (W/W):

Dementholised Mint Oil 16%, Cajuput Oil 13%, Camphor 11%, Menthol 8%, Clove Oil 1.5%.

مركبات غير فعالة:

Hard paraffin, Yellow soft paraffin.

يحتوي تايغر بالم الأحمر أيضاً على: Cinnamon oil.

الفاعلية الطبية:

المرهم معدٌ للتخفيف المؤقت من آلام العضلات.

متى لا يجوز استعمال المستحضر؟

لا يجوز استعمال المستحضر إذا وُجدت لديك حساسية لأحد مركباته.
لا يجوز الاستعمال لدى أولاد تحت جيل سنتين.

لا يجوز دهن هذا الدواء دون استشارة الطبيب قبل بداية العلاج إذا كنت حاملاً أو مرضعة. يجب الامتناع عن الاستعمال المفرط في فترة الحمل أو الإرضاع.

تحذيرات:

لا يجوز الاستعمال على جلد مُصاب، مجروح أو متهيج. في كل حالة تُعانون فيها من أعراض إصابة في الجلد بمنطقة دهن المرهم (مثلاً، ألم، تورم أو ظهور بثور)، يجب التوقف عن الاستعمال والتوجه للطبيب فوراً. يجب الامتناع عن الملامسة مع العينين، الأغشية المخاطية ومناطق حساسة أخرى.

يجب غسل اليدين فوراً بعد الاستعمال.

إذا كانت هناك حاجة لضمادة، فيجب عدم شدّها.

إذا كنت حساساً لأي نوع من الأغذية أو الأدوية، فعليك إبلاغ الطبيب بذلك قبل استعمال المرهم.

الأعراض الجانبية:

بالإضافة إلى التأثيرات المرغوبة للدواء، فقط تظهر أثناء فترة استعماله بعض الأعراض الجانبية مثل: رد فعل تحسسي بما في ذلك التهاب الجلد من الملامسة (contact dermatitis).

إذا لم تنتفض هذه الأعراض الجانبية أو إذا كانت مزعجة، فيجب استشارة الطبيب.

الأعراض التي تقتضي اهتماماً خاصاً:

عند ظهور تهيج (نادر) - توقف عن العلاج وتوجه للطبيب!

بما أن هذا المستحضر يحتوي على المنثول، فإنه في حالات نادرة يمكن أن تتسبب إصابات في الجلد مثل، حروق في منطقة دهن المرهم.

في كل حالة تُعاشون فيها أعراض إصابة بالجلد في منطقة دهن المرهم (مثل، ألم، تورم أو ظهور بثور)، يجب التوقف عن الاستعمال والتوجه للطبيب فوراً.

في كل حالة تشعر فيها بأعراض جانبية لم تُذكر في هذه النشرة، أو إذا طرأ تغيير على شعورك العام، فعليك أن تستشير الطبيب فوراً. الجرعة الاعتيادية في حالة عدم وجود تعليمات أخرى من الطبيب:

قم بدهن المرهم بلطف على المنطقة المؤلمة حسب الحاجة (عادة مرتين حتى ثلاثة مرات في اليوم). لا يجوز تجاوز الجرعة الموصى بها. إذا لم يطرأ تحسن على حالتك خلال ٧ يوماً، يجب التوجه للطبيب.

انتبه:

هذا الدواء مُعدٌ للاستعمال الخارجي فقط. يجب الامتناع عن الملامسة مع العينين، الأنسجة المخاطية، الجلد المجروح ومناطق حساسة أخرى. أنظر أيضاً في بند "تحذيرات".

من شأن هذا المرهم أن يبلطخ الملابس.

طريقة الاستعمال:

قم بدهن المرهم بلطف على المنطقة المؤلمة. من أجل منع رد فعل تحسسي، يجب إجراء فحص على منطقة صغيرة قبل الاستعمال. يجب غسل اليدين مباشرة بعد الاستعمال. أنظر أيضاً في بند "تحذيرات".

تجنب التسمم!

يجب حفظ هذا الدواء وكل دواء آخر في مكان مغلق بعيداً عن متناول أيدي الأطفال و/ أو الرضع، وبذلك يتم تفادي التسمم. إذا أفرطت في تناول الجرعة الدوائية أو إذا بلع الطفل من هذا الدواء عن طريق الخطأ، فعليك التوجه إلى غرفة الطوارئ في المستشفى حالاً، مصطحباً عبوة الدواء معك.

لا تُسبب التقيؤ بدون تعليمات صريحة من الطبيب!

لا يجوز استعمال أو تناول الأدوية بالعمية! قم بفحص طابع الدواء والجرعة في كل مرة تتناول فيها الدواء. ضع النظارات إذا كنت بحاجة إليها.

التخزين: يجب التخزين تحت ٢٥°C.

حتى في ظروف التبريد/التخزين الموصى بها، فإن الأدوية تبقى محفوظة لفترة محدودة فقط. يمكن الاستعمال حتى ٦ أشهر من فتح العبوة للمرة الأولى، ولكن ليس لفترة أطول من تاريخ انتهاء الصلاحية المُدونة على العبوة. يرجى الانتهاء لتاريخ انتهاء صلاحية المستحضر! في حالة الشك، عليك استشارة الصيدلي الذي صرف لك هذا الدواء. لا يجوز تخزين أنوية مختلفة في نفس العبوة.

رقم سجل الدواء:

تايغر بالم أحمر: ١٢٧٢٢٣٠٥٦٥

تايغر بالم أبيض: ١٢٧٢٢٣٠٥٦٦

المنتج: هو - بر هلتقير م.ض سنغافورة

صاحب الامتياز: معامل رافا م.ض، ص.ب. ٤٥٥، أورشليم-القدس ٩١٠٠٣٠١

من أجل تبسيط وتسهيل القراءة تمت صياغة هذه النشرة بلغة المذكر، ولكن الدواء مخصص لكلا من الجنسين.

لقد تم تحديد شكل هذه النشرة من قبل وزارة الصحة وتم فحص مضمونها والمصادقة عليها من قبلها في آذار ٢٠١٣.